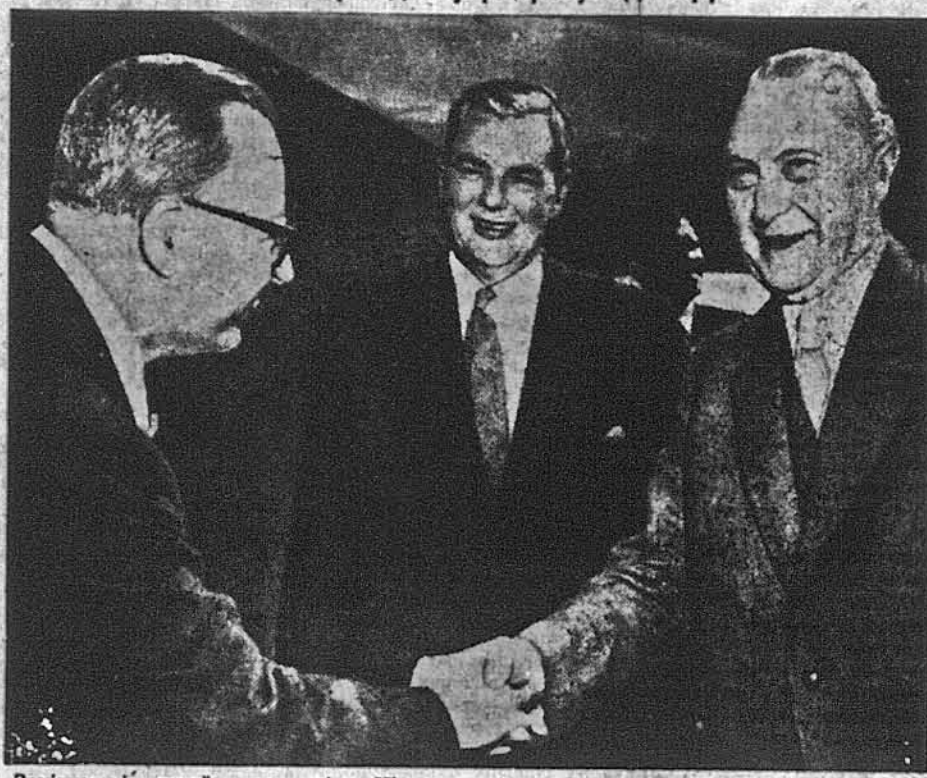




## СПІЛКА АВТОМОБІЛЬНИХ РОБІТНИКІВ ДОБИВАЄТЬСЯ ДАЛЬШИХ ПЕРЕМОГ

Дітройт. — В понеділок 13-го червня о год. 3.07 ранку закінчено переговори між представниками спілки Об'єднаних Автомобільних Робітників і провідом корпорації Дженерал Моторс й устійено текст нового контракту між спілкою і корпорацією. Підписаний договір передбачає гарантовану річну платню робітникам на протязі трьох років, створення 150.000.000 фонду, з якого будуть виплачуватися додаткові доходи робітникам на випадок їх безробіття й устійено низку постанов про підвищення пенсій, поліпшення шпитальної і лікарської опіки та життєвого забезпечення, про автоматичне підвищення платні у висоті 6 центів за годину і про більшу винагороду за понадгодичну. Справа додаткових допомог на випадок безробіття мусітиме бути ще затверджена легіслатурами окремих штатів. Спілка Об'єднаних Автомобільних Робітників після своєї перемоги в переговорах з компанією Фор-

## Нацплер Аденауер прибув до ЗДА



Західно-німецький канцлер Аденауер (праворуч на світлинці) прибув у понеділок вполудне до Вашингтону, де на ланцюжці привітали його м. ін. заступник державного секретаря Герберт Гувер, мол. (посередній) і німецький амбасадор д-р Крекелер (ліворуч). Заявивши свою радість з приводу до ЗДА, канцлер Аденауер підкреслює, що „найкращий спосіб мирно шукати з'єднання Німеччини у свободі — це збереження тісного і льоального партнерства з народами вільного світу на базі договорів, що недавно ввійшли в силу". Ця заява підтвердила ще раз, що За-

хідно-німецький канцлер Аденауер відістане в Гарвардському університеті в Кембріджі, Масс., почесний диплом, а в четвер і п'ятницю переїде в Нью-Йорк на нарадах з англійським міністром закордонних справ Мек Мілленом і французьким міністром закордонних справ Пієнне. У п'ятницю Аденауер буде прийнятий частиною на конференції, яку матимуть Доллес, МекМіллен і Піне, у

## Іван Яремко — знову послом

Торонто, Канада. — Іван Яремко, посол в місцевому парламенті в штаті Онтаріо в Канаді від попередніх виборів з 1951 року, вийшов знову послом, як кандидат Поступової Консервативної партії у виборах, що відбулися в названому штаті в минулий четвер 9 червня ц. р. Посол Яремко вийшов із промислової округи Беллудс. У попередніх виборах він переміг невеличкою більшістю 299 голосів свого комуністичного противника, що до того часу репрезентував округу. Цим разом І. Яремко переміг ліберального кандидата, канадця жидівського роду, більшістю 234-х голосів, — поза тим великою більшістю голосів кандидатів соціалістичного й комуністичного. Головна квартира І. Яремки містяться в Домі Українського Канадського Леґіону, що його головою є Стефан Павлюк. Головним виборчим управителем переможного кандидата був д-р Михайло Луцки. Всі українці великого штату Онтаріо з найбільшою українською громадою в Торонті, горді, що до штатного парламенту знову ввійшов заслужений український громадянин.

справі зустрічі з представниками Співства 18 липня ц. р. у Женеві та у справі подорожі Аденауера до Москви, куди його запросив совєтський уряд.

## НОВІ ЗАВОРУШЕННЯ В БУЕНОС АЙРЕС, ПЕРОН ОБВИНУВАЄ ДУХОВЕНСТВО У ЗРАДІ

Буенос Айрес. — Під час гентинських державних пранедільних демонстрацій перед католицькою катедрою в Буенос Айрес було поранених 29 осіб. У висліді демонстрації аргентинська поліція арештувала на терені архієпископальної палати 430 осіб і крім того поза палатною арештовано 37 осіб. В понеділок перед промовою Перона його прихильники почали нові демонстрації на цій же площі, що в неділю. Демонстранти намагалися застримати аргентинський прапор перед катедрою, але їм перешкодила церковна служба. Встановила порядок поліція. Президент Хуан Д. Перон зараз після цих демонстрацій виголосив промову, в якій обвинувачував духовенство у „зраді" і всю вину за заворушення скинув на католицьке духовенство, мовляв, це воно — будучи в змові з „олігархічними ворогами" його режиму — їх спровокувало. Між іншим Перон обвинувачував католиків навіть у тому, що вони мали спалити ар-

## ЗДА потребують союзників — каже Радфорд

Вашингтон. — Голова Об'єднаних Штатів Штату Аделард Радфорд зізнався у Конгресі в справі допомоги закордонним державам, яку президент Айзенгавер пропонує в сумі 3,408,000,000 доларів, і заявив, що ЗДА потребують союзників, хоч ця країна і має кращу зброю від ворогів. Тому ЗДА мусять покласти закордонним країнам розбудувати свої збройні сили. СССР переважає ЗДА

## Сенатська комісія за продовження примусової військової служби

Вашингтон. — Сенатська Комісія Збройних Сил прийняла законопроект про чотирирічне продовження закону про примусову військову службу. Дальші рішення цієї комісії в цій справі відкладаються у зв'язку з урядовим законопроектом про збільшення військових резерв. Голова цієї комісії сенатор Річард В. Рассел заявив, що відкладення цієї справи дасть час департаментові оборони вирішити, чи він бажає собі, щоб законопроект про збільшення військових резерв був об'єд-

## Конгрес проти атомового „корабля миру"

Вашингтон. — Спільна Конгресова Комісія Атомової Енергії відкинула проєкт президента Айзенгавера збудувати атомовий пропагандистський „корабель миру", а натомість вирішила збудувати атомовий торговельний корабель, який буде повинен служити міжокремими країнами та тим способом сприяти світовому миру. Комісія прийняла резолюцію, щоб збудувати більш „практичний" атомовий електричний, і в цей спосіб причинитися до того, що в майбутньому могла б існувати атомова торговельна флотія, яка конкурувала б з кораблями, яких порушує атомова енергія.

## ПЕРША УКРАЇНСЬКА ТЕЛЕВІЗІЙНА ПРОГРАМА

В суботу 11 червня від год. 10 до 10:30 вечора надавано з Нью-Йорку, Вриджпорту, Конн., і Трентону, Н. Дж. (через канал 13 (BATV)) й одночасно через радіостанцію БА-АТ (970) першу українську телевізійну програму, яка під назвою „Година українських мелодій" буде передавана кожної суботи в ту саму пору. Як заявив її організатор і керівник п. Роман Маринювич, вона може вдержатися і існувати тільки при активній ральній і матеріальній допомозі громадянства. Перший виступ гарно репрезентував авторів і виконавців. Оркестральним вступом до популярної пісні „Рече та стогне" і світлинкою Дніпра та Володимирської гори в Києві почалась програма. Роман Маринювич пояснив її постановку й палко поручив її глядачам. Дитячий балет школи Валентини Перяславець дає зразок українського нового дитячого танку до музики Лисенка, а квартет „Веселих Волокат" (Є. Чорний, І. Задорний, О. Стечура й В. Баранський, із В. Перяславцем при фортепіано) відіграв пісню Р. Купчинського „Накрила нічка", травестований дует (перероблений на квартет) з „Запорожця за Дунаєм". Веч. о. Пацак, ЧСВВ, дав англійсь-

## Совети розкривають тайни атомової бомби

Москва. — „Комсомольська Правда" почала друкувати серію статей полковника Науменка, за фахом інженера, з різними інформаціями про будову й склад атомової і частинно водневої бомби та з відомостями про наслідки їх вибуху для населення і способи хоронитися перед ними і протидіяти їм. Ті статті ілюстровані рисунками. Совєтська преса пояснює, що ті відомості потрібні „совєтському народові" для підготовки „стріли агресора всіма родами зброї" та охоронитися перед наслідками „нападу". Амери-

## Італійський уряд буде поширений

Рим. — Прем'єр італійського уряду Маріос Шельба дав знову вогут довіря від своєї християнсько-демократичної партії, погодившись з свого боку на таку програму соціальних реформ, яка комприсово задовольняла праві і ліве партійне крило. Все ж, на Шельбу існує сильний натиск, щоб він шукав порозуміння з лівими соціалістами, які, під проводом свого провідника Ненні від ряду років тісно співпрацюють з комуністами. Шельба протавиться цьому, аказую-

## МОСКВА ПОГОДИЛАСЬ НА ПРОПОЗИЦІЮ ЗАХО- ДУ ЩОДО ЧАСУ Й МІСЦЯ СПІЛЬНОЇ КОНФЕРЕНЦІЇ

Москва. — Совєтський уряд передав в понеділок 13 ц. м. амбасадорам ЗДА, Англії і Франції однозначну ноту з позитивною відповіддю на пропозицію тих держав з 6-го ц. м. розпочати 18 липня ц. р. у Женеві конференцію прем'єрів 4-ох великих держав. У цій короткій совєтській ноті висловлюється тільки застереження проти того, щоб не обмежувати конференцію до трьох-чотирьох днів. Двічі підкреслюється в ноті, що цілком конференції має бути „зменшення міжнародного напруження" та зазначується при цьому потреба „зміцнити взаємне довіря у взаєминах між державами". Зрештою, совєтська нота не називає ні одної якоїсь конкретної справи. Одночасно з тією нотою совєтська преса агенція ТАСС оприлюднила ширшу комунікат, в якому, покликавшись на „авторитетні совєтські кола", виступається знову проти державного секретаря Доллеса за його погляди на конференцію „на вершині", висловлені в різних останніх промовах. Спеціально совєтський офіційний комунікат виступає проти наряду Доллеса, що на конференції голів 4-ох держав треба буде заторкнутися справу країн Східної Європи та міжнародного комунізму. Совєтський комунікат підкреслює, що „нема ніякої справи країн Східної Європи", бо „молля, ті країни, „скинувши режим експлуататорів, встановили в себе народну демократичну владу і не дозволять нікому вмішуватися в їх внут-

## Відгук совєтської ноти на Заході

Лондон. — З цієї совєтської ноти офіційні західно-алянтські чинники підкреслюють тільки з задоволенням факт, що СССР погодився на час і місце спільної конференції чотирьох прем'єрів. У тій нараді братимуть участь през. Айзенгавер, англійський прем'єр Іден, французький прем'єр Фор і совєтський прем'єр Булганін, разом із своїми міністрами закордонних справ. З кіл англійського міністерства закордонних справ повідомляють, що міністер закордонних справ МекМіллен не сподівається, щоб на конференції 4-ох прем'єрів прийшло до порозуміння в будьякій конкретній справі, яка становить предмет спору в теперішній міжнародній ситуації. Зате Англія, мовляв, сподівається, що на тій конференції відбудеться така зміна думок на всі найважливіші справи, яка дасть новий поштовх до шукання практичної розв'язки існуючих проблем. — Державний секретар Доллес висловив також своє задоволення з того, що Москва погодилась на Женеву, як місце конференції і день 18 липня, але не дав ніякого коментаря до совєтської критики його поглядів, висловленої в окремому комунікаті ТАСС-а.

## Об'єднані Нації не можуть запевнити безпеки своїм членом

Вашингтон. — Приватна, неприбуткова агенція „Ди Брукінгс Інститушен" вивчаючи справу безпеки окремих держав — членів Об'єднаних Націй, прийшла до переконання, що усі держави мусять покластися на свої власні збройні сили та на регіональні союзи, такі як НАТО, коли йде справа про їхню безпеку перед ворожим нападом. Ця дослідна інституція вважає, що дісна контрола озброєнь можлива буде аж тоді, коли між СССР та Заходом запанує справдішнє довіря. У звіті цієї інституції говориться про

## В СВІТІ

● На Мадридській сколективізовано досі сільські господарства, що охоплюють коло 200.000 селян. За попереднього прем'єра Ієра Надя підбадьорено радше приватників до інтенсифікації с.-г. продукції. За теперішнього прем'єра Гегедіша прийнято знову „гострий курс" і заповідано, що до кінця наступного року найменше половина всіх сільських господарств в Мадридській мусить орієнтуватися в колективізм.

● 28-річний Вільям Болдвін, американський ветеран з останньої війни, опинившись в Кенії підчас приватної поїздки, став на службу місцевій англійській поліції і вступив у війни проти націоналістичних те-

рористів Мау-Мав. Але, коли він почав критикувати англійський уряд за його політику, то вийшов з неї американський консул, який, під загрозою унеможливлення паспорту, „порушив" Болдвіна, що вже встиг убити 12 терористів, мерців вбитих з Кенії до ЗДА.

● В Іраку склався п'ятирічний план господарського й культурного піднесення, що передбачає поправу загального стану здоров'я, наводнення пустинних околиць, соціальні реформи, зменшення безробіття, будову шкіл і т. і. Загально вважають, що коли вдасться виконати той намічений план, то це буде найкращий спосіб переможити комуністичну агітацію.

## В АМЕРИЦІ

● Президент Айзенгавер у своїй промові в Пенсильванському університеті закликав до того, щоб більшість його шкільних товаришів із Військової Академії в Вест-Пойнті вже поновили, а деякі мають чинили лисини. Але, сказав президент, вони мають більше мудрості, ніж сорок років тому.

● Штат Мінесота має задопирати і заважний прапор, і тому шкільні діти не можуть його носити. Окрема штатова комісія має запрокутувати новий прапор, щоб у 1958 році, коли відзначатимуть сторіччя цього штату, діти могли його легко носити.

● Мати американського воєнника Семюела Девіда Гоміса поповіли, що її син, який залишився добровільно в китайському комуністичному полку, залюбився в російській дівчині, яка працює в совєтській амбасаді в Пейнінгу, і хоче з нею женитися. Він має тепер лише 21 рік, бо до неволі відстав в Корей, мавши 17 років.

● Ньюйоркська поліція матиме в цих днях багато праці, бо мусітиме підтримувати безпеку закордонних дипломатів, які







В. Приходько

## ЧИ ВТРАТИМО ЩЕ ОДИН НАЦІОНАЛЬНИЙ АРХІВ?

Таке питання мимоволі наби́гає у зв'язку із статтею „Діла у забутті“ („Свобода“, ч. 107), присвяченій історії українського діла журналіста Євгена Вацківського.

Кореспондент „Д. Іван К.-й“ сповіщає, що п. Євген Вацківський хворий, а одночасно подає дуже невідповідні вісті про архів-бібліотеку, що є в посіданні п. Є. Вацківського.

Пан І. К.-й, між іншим пише: „Великий бібліофіл, Євген Вацківський усе життя збирав книжки, рукописи, світлини, документи. З цієї його збіранської снаги постане великий архів - бібліотека, що наравно багато тисяч рідких видань та десятків тисяч цінних документів з історії України 20-го століття... А тепер дізнаємося: тяжка недуга у місті, де вже майже немає землі, а де пораз менше дачі, приватних - чужинців. Машини 70 років і тяжко нещадно, ювілей турбується до своїх цінних збірок. Звертався у різні країни розселення своїх земляків, пропонував заопікуватися його архівом, оплатити пересилку. Бо далі втратити ці скарби - несила. Але відповідь не приходила. Довелося продати даху даху до старих чарпів, (!) довелось питати по місцевим музеях, чи не можна передати їм це все“.

Така дієва ситуація українського архіву - бібліотеки, яку власник збирав 40 літ (від 1914 року живе в Женеві).

Що маємо робити? Мусимо бути дуже вдячні п. І. К., що поінформував українське громадянство про цю справу, але разом з тим, мусимо подумати і швидко вирішити: що маємо робити? Ми втратили відомий Архів - Музей у Празі, з його незаступними історичними документами державної ваги, там же втратили цінний Український Історичний кабінет, що існував при Чеському Міністерстві Внутрішніх Справ (як відомо, чехи подарували його Москві в подарунок за „визволення“), на решті, ми втратили відомий Бібліотеку-Музей ім. С. Петлюри в Парижі, яку гітлерівці вивезли до Берліну і яка, по ній правдоподібності, загинула.

Отже - було б справді найважливішою небайдливістю і просто злочинним, коли б тепер, в спокійних умовах ми не зацікавилися долею цих цінних збірок та долею їх власників - і не упорядкували цієї справи.

А як чотири установи, які мають ближчий обов'язок цієї справою зайнятися. Це: Державний Центр УНР, УНК, НТШ, і УВАН. С також Бібліотека - Музей у Каліфорнії, на чолі з директором К. Лисоном. Вважаємо, що ці установи мусять порозумітися між собою і довірити справу якійсь одній. А, щоб не втратити часу, дозволимо собі піддати думку, щоб у Європі справою зайнявся Головна Управа НТШ у Франції, (з огляду на географічне сусідство) і з'ясувала б ближче цілу ситуацію та поробила усі потрібні заходи для збереження майна великого національного значення.

## ВИСТАВКА ФІЛАДЕЛФІЙСЬКОЇ МІСТЕЦЬКОЇ СТУДІЇ

В дні 18 і 19 червня ч. р. відбувається в Філадельфії, в Пластовому Домі при вул. Норт Френклін ч. 827, третя річна виставка праць учнів Української Мистецької Студії в Філадельфії.

Філадельфійська Студія діє вже 3 роки. Вона сповнаює малювання, графіку, скульптуру, театральну роботу: освічує і формує наймолодше покоління українських митців, графіків і скульпторів.

Завдання, чи може радше з вини завелючої скромності вчительського ансамблю студії, про її існування і працю, правду кажучи, мало кому відомо. Поза тим, не від речі казати, мистецький сектор виховання й освіти молоді, має в нашій суспільності ще загалом змало зрозуміння, хоч він заслуговує на немале уваги і прихильного наставлення громадянства як виховання на „курсах Ук-

раїнознавства, виховання в Пласті, Сумі, Студентських організаціях чи врешті в Спортивних товариствах. Навчання у Філадельфійській УМС відбувається як зразок справдішних академічних мистецтв, з предметами: рисунок (жест, природа, акт), малярство (в студії і в пейзажі), моделювання і різьба, анатомія й історія мистецтва, відомості історії українського мистецтва. Є два курси: нижчий для початківців і вищий для завантажених. Навчальний 10-місячний період, поділений на 2 семестри. Наука відбувається 3 рази в тиждень, з того 2 рази ввечері, а один раз, в суботу, рано.

Учнів в цьому році 20, з того 10 жіночої і 10 чоловічої статі. Пересічний вік 12-18 років, але є теж кілька дорослих студентів. Загальний рівень високий, що стверджували не тільки українські,

але й американські відвідувачі, академічні митці і професори. Між студентами вибіється кілька безперечних талантів.

Учительський склад: 5 мистців з завершеною академічною освітою (в академіях у Києві, Харкові, Варшаві) та один доктор медицини. Керівником Студії є акад. мистецтв Петро Мегик, який не тільки весь свій вільний час, але дослівно всю свою душу вкладає в Студію і мистецтве виховання учнів. Викладачами є: проф. П. Мегик, акад. мистецтв Петро Андрусів, акад. мистецтв Володимир Кивелюк, акад. мистецтв Богдан Мухин і акад. скульптор Андрій Дараган (останній виїхав), та лікар д-р Роман Голубинка.

На виставці буде показано понад 100 експонатів, праць учнів за останній студійний рік, між ними чимало, що досягло вже майже академічного рівня.

Святочне відкриття Виставки відбудеться в суботу 18-го червня, о год. 1-шій по полудні.

## 3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

### Клівленд, Огайо

Свято Матері.

Українська громада східної частини міста Клівленд віддала шану українській матері в дні 8-го травня ч. р., влаштувавши в її честь в залі Українського Народного Дому західного міського Клубу Українських Матерів при жертовній співпраці громади доброї волі - гарно підготоване Свято Матері.

Програму свята зложив д-р Тарас Антонович, перекладач Омельян Крук, що був і заповідателем поодиноких точок програми.

В першій частині свята виступили в українських національних одягах група місцевих дівчаток і хлопців, що стояли перед гарно озброєними військами Пречистої Діви Марії з руками зложеними до молитви та очима зверненими до неба - на ті співані за спеном пісні „О, Боже Мати...“ - просили Царицю України-Володарку про щастя, здоров'я, мого літа, про рідну Матусі та про волю і кращу долю для многострадальної Матері-України, при чому одна з дівчаток деклямувала вірш в честь Небесної Жонки Матері.

В другій частині виступили із добре опрацьованим рефератом в українській мові д-р Тарас Антонович. Із питомою йому експресією доповідав адекватно характеризуючи значення Богоматері як Матері-Опитуни як Цариці України та ролі української матері як виховниці, героїні і страдальниці в житті нашої нації. Реферат був на високому рівні і змістом і виконанням. Залишилася на прильнати, головно з кол старшої нашої імміграції, велике враження.

В третій частині виступили у супроводі фортепіану Вішнівської - із трьома пристосованими до ваги хвилі й добре виконаними українськими піснями соліст-баритон Петро Володар.

Три гарні вірші в честь Матері Божої, Матусі і Небесної України добре зі зрозумілим відчуттям виконали українські дівчатка Вредун і Короневич. Українські народні танки, гуртові й сольні, бездоганно виконали наші найменші: Вредун, Короневич, Вих і інші. Після скрипкового й фортепіанового дуєту, відіграного батьком і дочкою Купчинич та кількох спів подіями виконавці програми і прийняли зі сторони голови Клубу - свято закінчили підписанням українського національного гімну. Діжді зі свята призначено на початку травні ч. р. будувати української католицької Церкви східної частини міста.

Принцип.

Пластові Отамани в Клівленді під проводом молодого старшого Л. Криштофовича урядили свячено.

Всі свячені є подібні на себе. Це ж свячене було цікаве тим, що за столом сиділи батьки, але й американські відвідувачі, академічні митці і професори. Між студентами вибіється кілька безперечних талантів.

Учительський склад: 5 мистців з завершеною академічною освітою (в академіях у Києві, Харкові, Варшаві) та один доктор медицини. Керівником Студії є акад. мистецтв Петро Мегик, який не тільки весь свій вільний час, але дослівно всю свою душу вкладає в Студію і мистецтве виховання учнів. Викладачами є: проф. П. Мегик, акад. мистецтв Петро Андрусів, акад. мистецтв Володимир Кивелюк, акад. мистецтв Богдан Мухин і акад. скульптор Андрій Дараган (останній виїхав), та лікар д-р Роман Голубинка.

На виставці буде показано понад 100 експонатів, праць учнів за останній студійний рік, між ними чимало, що досягло вже майже академічного рівня.

Святочне відкриття Виставки відбудеться в суботу 18-го червня, о год. 1-шій по полудні.

Університет Міннігген видає серію телевізійних програм під назвою „Understanding Our World“. Остання в цій серії була випущена через членів українського студентського клубу в при Університеті Міннігген в Аппар. Ці програми будуть мовитися і в інших розсилах.

Петро Кореняк.

### Гренд Репідс, Міш.

Українська телевізійна програма.

Університет Міннігген видає серію телевізійних програм під назвою „Understanding Our World“. Остання в цій серії була випущена через членів українського студентського клубу в при Університеті Міннігген в Аппар. Ці програми будуть мовитися і в інших розсилах.

Марія Прохора.

## ВІСТІ З УКРАЇНИ

(За советською пресою і радіом)

### ОРДЕНИ, ОРДЕНИ І ПОЧЕСНІ ГРАМОТИ

29 квітня голова Президії Верховного Совету УРСР Д. Коротченко роздавав ордени і почесні грамоти. Між інших удостоєними нагород: Максим Рильський дістав орден Леніна за „заслуги в галузі художньої літератури“, Іван Ле - орден Червоного прапора, академік В. Платон, директор Інституту електрозварювання - орден Трудового Прапора та почесну грамоту Президії Верховного Совету СССР і почесна грамота „Зірка“ в особі її редактора Н. Ситарчука - почесну грамоту.

### В БУДИНКУ, ДЕ МЕШКАВ ВАСИЛЬ СТЕФАНІК

Дня 15 травня у 84-ї роковини з дня народження Василя Стефаніка прийшло меморіальне табличку на будинку ч. 24 при вулиці Радянській (?) у Львові, де в 1897-1898 роках жив і працював письменник. На мітингу, що відбувся з нагоди відкриття меморіальної таблички, виступили: письменник Денис Лукочевич, дійсний член Академії Наук УРСР І. Штокало, студентка університету ім. І. Франка Матівева, бригадир електротехнічного заводу Я. Мальчицький та ін. На табличці, що зображує письменника, написано: „В цьому будинку в 1897-1898 рр. жив і працював Василь Стефанік“.

### ІНДІЙСЬКА ДЕЛЕГАЦІЯ В КИЄВІ

23 травня ч. р. відвідала Київ делегация Індійського парламенту. Прийняття для гостей організував Верховний Совет УРСР на чолі з головою його Президії, відомим з останньої війни грабінником західних областей України - „Червоном партизаном“ С. Ковпачком і головою Верховного Совету, бушим визначним поетом, а нині московським придворним віршомасом Павлом Тичиним. Голова Індійської делегції Кішнамурті Рао захоплювався усім, що йому в Києві показували, і столицю України назвав „одним з найгарніших міст“, який йому буд-коли приходилося бачити. „Відстаючих“ колгоспів і колгоспників Індусам, звичайно, не показували, і додому вони відїхали, скріплені в своїх „неаполітанських почуваннях“.

Членство в українському Народному Союзі, це ВАШ НАЦІОНАЛЬНИЙ ОБОВ'ЯЗОК І ОСОБИСТИЙ ІНТЕРЕС! ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНІ У Н. СОЮЗ!

### „СТАРІ ЛЬВОВ'ЯНИ“ — НА РОБОТУ В КОЛГОСПІ

„Радянська Україна“ в числі з 30 квітня вміщує світлину, на якій представлений „старі львов'яни“, що „визнали бажання“ покинути свої високі адміністративні становища в Львові і поїхати на роботу в колгоспи Західної України - здобувати хліб, цукор, вовну, кукурудзу. Ці пригоди собі хто з буйних мешканців Львова призначив цих „старі львов'яни“? А. Іванов, Г. Велюсов, В. Хорішлов, Б. Кудрявцов, О. Косачев та ін.?

### 125-РІЧЧЯ ОДЕСЬКОЇ ПУБЛІЧНОЇ БІБЛІОТЕКИ

12 квітня минуло 125 років з часу заснування Одеської публічної бібліотеки. Комплектувалася бібліотека довгий час переважно за рахунок подарунків приватних осіб. Сьогодні має вона 2,000,000 книжок з усіх галузей знання. В її сховищах зберігаються цінні рукописи, унікальні українські, російські, німецькі, французькі та інші видання. Послугами цієї бібліотеки користуються 17 тисяч постійних читачів.

### О.Л. КОРНИЧУКА НАГОРОДИЛИ ОРДЕНОМ ЛЕНІНА

3 нагоди 50-річчя з дня народження, Верховний Совет СССР нагородив О.Л. Корничука орденом Леніна. З цієї нагоди Спілка Письменників України в Києві влаштувала урочисте засідання, а відомий артист Гнат Юра вмістив в „Ізвестіях“ статтю п. з. „Видатний советський драматург“. За 24 роки О. Корничук написав ряд п'єс, з яких советська критика відзначила такі: „Камінний острів“, „Забийте ескадри“, „Платон Кречет“, „Фронт“, „Правда“, „Богдан Хмельницький“, „В степі України“, „Місія містера Перкіна в країну большевиків“, „Прийжджайте на Давонкове“, „Макар Діброва“, „Калиновий гай“ та „Крила“. О. Корничук - найсприятливіший советський драматург, що вмів задовольнити вимоги критики на всіх згинах і вигинах „генеральної лінії“. у постанові Верховного Совету відзначається його заслуги також і як активного громадського - політичного діяча.

### Український Літературно-Мистецький Клуб

У. Л. М. Клуб в Нью Йорку повідомляє, що у п'ятницю 17 червня ч. р. відбувається вечір без надрукованих і іде не читаних гуморесок і фелетонів Івана Керницького і Миколи Понеділка. Початок год. 8.30 вечора.

З поваженням І. І. К.

Ставайте членами Українського Народного Союзу, а тим самим і співвласниками 17-мільйонного майна УНСоюзу.

### НАРОДНИЙ ДІМ — 140 2-га Євено Нью Йорк

### РІЧНА ВИСТАВКА

праць учнів МАЛЯРСЬКОЇ СТУДІЇ М. Радина

Участь беруть: Л. Вишнів, В. Гайдай, Я. Зігаль, Л. Крижанівська, М. Лариненко, В. Луцький, Б. Макаренко, Х. Олейська, О. Саквиченко, І. Сисен, О. Шалапак, Х. Шпонгал.

Відкриття Виставки В-П'ЯТНИЦЮ, 17-го ЧЕРВНЯ, о год. 6 веч.; Субота, 18 та неділя, 19 від год. 10 рано до 9 веч.

### Університет Українознавства при НТШ

UKRAINIAN UNIVERSITY STUDIES

302 W. 13th St., New York 14, N. Y.

### П'ЯТИЙ КУРС

### ВИКЛАДІВ

(ВЕСНЯНИЙ СЕМЕСТР)

Лекції по 40 хвилин.

П'ЯТНИЦЯ, 17. ЧЕРВНЯ 1955 ВІД 5-8

В. Лев: Українське письменство після першої світової війни

К. Кисельовський: Народна мова України (2 лекції)

СУБОТА, 18. ЧЕРВНЯ ВІД 5-8

М. Шлемкевич: Філософія публіцистики (2 лекції)

П. Ковалів: Історія української мови

НЕДІЛЯ, 19. ЧЕРВНЯ ВІД 5-8

Д. Горнякєвич: Українське народне мистецтво

В. Січинський: Мистецтво княжої доби.

### ПОВІДОМЛЕННЯ

### ЮНАЦЬКИЙ ЛІТНІЙ ТАБОР СУМА

ЛІТНІЙ ТАБОР Юнаків і Юначок Осередків північно-східних стейтів

відбудеться

на СУМ-іській Осеці: Fountain Manor, Spring Glen, N. Y.

Час літнього табору від 25 червня до 28 серпня 1955 р. (згідно з рішенням Г.У. СУМА)

Характер табору: відпочинково-вишкільний від 7½ до 16 р. і від 16 до 18 р. виховно-вишкільний.

Оплата за тиждень з повним прохарчуванням вносить лише \$15.00.

Командантом літнього табору буде п. проф. В. Лоточний.

Величезна кількість Ватикані! Підготовка Команда дає теж змогу українській дітям, яка не є охоплено в рядках орг. Ю. СУМА взяти участь у відпочинково-вишкільному юнацькому таборі.

В місцевостях, де нема Осередків СУМА, заінтересованих в юнацьких таборах просимо звертатися до найближчих Осередків СУМА, або безпосередньо на адресу п. скарія Підготувача Команди: Mr. Román BEDNARSKY, 2229 W. Poplar St., Philadelphia 30, Pa. — Phone ST 7-6578.

Ватки, які хочуть відвідати своїх дітей на юнацькому таборі можуть бути забезпечені нічлігом.

За Підготувача Команди:

Степан Ярема, голова; Роман Беднарський, писар.

### ГАНС КОХ

### УКРАЇНСЬКА ЛІРИКА

1840—1940

в німецьких перекладах

ЦІНА \$3.00

Замовляти в

SHEVCHENKO SCIENTIFIC SOCIETY

302-304 W. 13th Street

New York 14, N. Y.

Чудом збережені й знайдені в архіві покійного Архидіа Лобченка листи Жинілового, Куліша, Яновського, Дипровського та Любченка вже вишли друком окремою збіркою під назвою

### ГОЛУБИ

### ДИЛІЖАНСИ

Упорядкування, примітки та редакція проф. Ю. Луцького

Мистецьке оформлення Якова Гибдодського

В книжці є п'ять, частинно вперше репродукцій, фотографій

Ціна — один долар.

Замовлення з моїм ордером посилають:

"СВОБОДА"

83 Grand St., Jersey City 3, N.J.

## Заходами Культурного Осередку Українського Народного Дому в Нью Йорку

— відбудеться —

В НЕДІЛЮ, 19-го ЧЕРВНЯ 1955

у ВЕЛИКІЙ ЗАЛІ УНДОМУ, при 142 — 2 ЕВЕ.

— ВПЕРШЕ В НЬО ЙОРКУ

## КОНЦЕРТ ЖІНОЧОГО ВОКАЛЬНОГО КВАРТЕТУ з ТОРОНТА ВЕРХОВИНА

під мист. керівництвом О. Глібович

У квартеті співають:

Н. Лисенко, М. Бредені, Г. Підручна й Т. Косач.

Фортепіанний супровід: С. Жовнір-Клос.

У програмі: класичні, народні і танкові пісні. — Холодженя Зоя.

Початок о год. 7:30 веч. Всі місця \$1.50

## П'ЯТИЙ РІЧНИЙ КОНЦЕРТ

ФОРТЕПІЯНОВОЇ МУЗИКИ УЧНІВ МУЗИЧНОЇ СТУДІЇ

Проф. НАТАЛІЇ КОТОВИЧ

у ФІЛАДЕЛФІЇ

відбудеться

в п'ятницю, 24-го червня 1955 р.

о год. 8-й веч.

в залі Українського Горожанського Клубу при вул. 847 Н. Френклін у Філадельфії.

Концертний фортепіан Steinway &amp; Sons.

## Товариство Українських Інженерів в Америці й Українське Технічне Товариство в Канаді

повідомляють, що

в дні 3 і 4 вересня 1955 р., в Торонто Онт., Канада,

— відбудеться —

## З'їзд УКРАЇНСЬКИХ ІНЖЕНЕРІВ ПІВНІЧНОЇ АМЕРИКИ

На цьому З'їзді крім суто організаційних справ Товариства, будуть порушені в окремих комісіях питання, які відносяться до українського інженера ширшою господарською проблематикою. Це осмислює організація запросити до участі в З'їзді представників українського індустріального, технічного і господарського світу як гостей, повноважних членів фахових комісій.

Важливо взяти участь в З'їзді згодитися на адресу:

Society of Ukrainian Engineers in America, 78 St. Marks Place, New York 3, N. Y.

або: Ukrainian Technical Society in Canada, 770 Queen St. West, Toronto, Ont., Canada

Українське Технічне Товариство в Канаді Товариство Українських Інженерів в Америці



## Help Wanted Male—Female

**ОПЕРИТОРИ-КИ**  
з досвідом при торгівлі.  
Добра платня — стала праця.  
**EMPRESS HANDBAG CO.**  
720 12th Street  
Union City, N. J.

П Р А Ц Я  
HELP WANTED—MALE

**ПОТРИНО**  
досвідченого  
**ПОЖЕЖНИКА**  
Стала праця — голоситись:  
**W. RALSTON & CO.**  
Old Bordentown Road  
Old Bridge, New Jersey

**ДОСВІДЧЕНІ**  
**MILLWRIGHT**  
**МЕХАНІКИ**  
В днів — 40 год. тижнево.  
\$1.79 на годину.  
**TECHNICAL TAPE CORP.**  
Old Bordentown Road  
Old Bridge, New Jersey

**ТРІКОТАЖНИКИ**  
on Britton & Supreme,  
Ribs & Jerseys  
Стала праця, добра платня.  
Голоситись:  
**CHAMPAGNE KNITTING MILLS**  
132 Bergen Blvd., Fairview, N. J.  
CLiffside 6-2990

П Р А Ц Я  
HELP WANTED—FEMALE

**МЕДІСЕСТРИ RN (2)** на день.  
Проводити літ 7 м. від океану  
110 пмт. ліжок. Опіка, пересі-  
но над 1 або 2 пацієнтами на  
злі 18 ліжками. Полне удержан-  
ня, приємне середовище. Теле-  
фон. або писати: **Supt. Allen-  
wood Tuberculosis Hospital, Al-  
lenwood, N.J. Farmingdale 5-6361.**

**Повідомляємо, що ціна оголошення величини 1 ліча**  
**через 1 колонку становить**  
**\$1.40.** Проситись належати  
(відповідно до величини ого-  
лошення) перекласти разом  
з текстом.  
**Адміністрація „Свободи“.**

## ЗМІНА АДРЕСИ!

Ще раз пригадуємо на-  
шим передплатникам, що  
змінюють місце свого по-  
буту, щоб одночасно з по-  
повідомленням про зміну ад-  
дреси обов'язково прислали  
поплатки марками 10 ¢  
за виготовлення нової ад-  
ресової клітки, а членів УНС  
ще й членів свого Відділу.  
**Адміністрація „Свободи“**

## „БАГАТО НЕБА“

Докл Гумєної  
Разом із авторкою об'їдте й по-  
бачте цікаву Америку, зустрі-  
тетеся із своїми друзями та зна-  
йомими і заповніть розширену  
екскурсію на майбутній рік.  
Ціна 2 дол. 50 цент.  
Замовляти:  
**СВОБОДА**  
83 Grand St., Jersey City, N. J.

## Ваша вишла з друку

**КУХОВАРСЬКА КНИЖКА**  
Натаал Костецької  
Перший випуск  
**„М'ЯСИВА“**  
Комп'ю 60 центів.  
42 доклади приписи м'ясних  
страв.  
Замовляти:  
**„СВОБОДА“**  
P. O. Box 346  
Jersey City 3, N. J.

## УВАГА! — НЮАРК ТА ОКОЛИЦІ!

Ще тільки кілька днів залишилося до дня 19-го  
червня

**„ДНЯ БАТЬКА“**  
тому спішіть до

**української крамниці „ДНІПРО“**  
при 281 — 15th AVENUE В НЮАРКУ  
(напроти BLB Meat Market)

де по знижених ціні в найкращій якості одержите  
різноманітні подарунки, які напевно справлять ве-  
лику приємність Вашим Батькам.

Крім цього „ДНІПРО“ має на складі: жіночу  
та дитячу галантерію, укр. платівки, великий вибір  
укр. часописів і журналів, нитки D.M.C., канву, па-  
наму, льняне полотно, косметику, вишивки і т. п.

► Свій до свого — а не пожалуйте! ◀  
**„ДНІПРО“ — Ска.**  
281 — 15th Ave., Newark, 3, N. J. Tel. Bigelow 2-9481

ПРО роман Василя Барки „РАЙ“ писали вже літературні  
критики і значні читачі (Л. Луць, К. Каслевський, М.  
Островерха, Л. Шанковський, Т. Т., О. Чернова, С. Кар-  
пенченко, Юрій Шерех і О. Рашеттло) і всі вони високо  
оцінили цей роман.

**ЧИ ВИ ВЖЕ МАЄТЕ ЦЕЙ ВЕЛИКИЙ РОМАН**  
**ВАСИЛЯ БАРКИ**  
**„РАЙ“**

Його можете купити в книжній крамниці, або просто  
в Видавництві:

**„СВОБОДА“, P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.**  
Ціна тільки \$3.00, які можете прислати в листі.

## ВСЯЧИНА

ТРУМАНА ЗГАДУВАТИМУТЬ  
ЯК „НАРОДНОГО ПРЕЗИ-  
ДЕНТА“

Донька буйного президента  
Геррі Трумана Маргарет мала  
інтерв'ю з своїм батьком на те-  
левізійній програмі і питала йо-  
го, за що згадуватимуть його  
в історії ЗДА. Труман відповів,  
що, на його думку, пізніші по-  
коління називатимуть його „на-  
родним президентом“. 15 міль-  
йонів жителів ЗДА мають своїх  
посередників у Вашингтоні, але  
150 мільйонів не мають там ні-  
кого. Та вони там мають одну  
людину, яка обороняє їхні інте-  
реси, і нею є президент ЗДА.  
Таким оборонцем американсько-  
го народу в столиці був Труман  
під час своєї 8-річної президен-  
тури. Так він про себе думав.

**МОЖНА МАТИ ПРИРОДНІ  
ЗУБИ ВПРОДОВЖ ЦІЛОГО  
ЖИТТЯ**

На річних зборах Сейтвого  
Дентистичного Товариства в Нью  
Йорку заявив професор денти-  
стики д-р Луїс Фокс, що тепе-  
рішні наукові досягнення дозволяють  
багатьом людям зберегти здо-  
рові зуби до найвищої старості.  
Треба дбати, щоб тканини ясен  
постійно були здорові, щоб усту-  
вати винний камінь з ясен, да-  
вати про гігієну усної ямичи та  
піддавати залобіжним захо-  
дам дентисти.

**НЬО ЙОРК ЗАРОВНИВ НА  
СМІТТІ 160,000 ДОЛЛАРІВ.**

Впродовж двох місяців нью-  
йоркська поліція покарала 26-  
640 осіб за засмічування ву-  
лиць, і вони заплатили 160,000  
долларів грішми. 200 санітарних  
поліцейських пильнують чистоти в  
місті, і наслідки їхньої праці  
очевидні. Мають збільшити чис-  
ло кошів на смітті, так що вони  
стоїть менше на вулицях, ніж  
100 стій. В цілому Нью Йорку  
накопиться 26,000 кошів на сміт-  
ти.

**ПІШОВ ЛОВИТИ РИБУ, А  
ЙОГО ЛОВИЛА МЕДВЕДИЦЯ.**

22-річний Труман Енджерс-  
он поїхав ловити рибу в річці  
в лісі, але йому не вдалося  
піймати риби, бо напали на нього  
медведицю з малими медведи-  
ками. Настигший рибалка ви-  
дріпався на найвище дерево,  
але й там досягнула його мед-  
ведиця і стягла йому з ноги  
черевик, поранивши при тому  
його ногу. Після того тварина  
злізла на землю, де обійшла  
кілька разів толопо та знову  
підлізла агору, щоб стягнути  
Енджерсові лівий черевик. Коли  
медведиця третій раз злізла  
на дерево, дівка з рибалки  
тілюючо по носі і зліз на землю.  
Через пів години людина злізла  
з толопи, сіла до авто і по-  
їхала до лікарів, щоб забран-  
дувати рани від зубів медведи-  
ци.

**НАКРЕСЛЮВАННЯ МАП  
ПОЛІТИЧНИХ ОКОНЦІВ**

Канадський геолог опрацю-  
ює цього літа геологічні ма-  
пи арктичних островів, вживаю-  
чи геологію як засіб пере-  
судування. Пролітаючи в той  
спосіб 120,000 квадратних миль те-  
реву, канадський геолог до-  
вершав найбільшого в історії Ка-  
нади геологічного огляду по-  
літичних околиць.

Ця дослідницька праця має  
назву „Оперейшен Френк-  
лін“ — від імені одного з вели-  
ких дослідників Арктики в ми-  
нулому столітті.

Геологам відомо, що під не-  
проявленою поверхнею ґрунтів  
Арктики скриваються велетен-  
ські запаси металів і нафтової  
ропи. Цього річного огляду те-  
рену з геологічного має на меті усь-  
ніти приблизно мільярд доларів  
згодом можна було вартістю  
за суцільні пошукування за  
ними. — („Кан. Сцена“).

■ Австралійський парламент  
уперше створив прецедент, ви-  
давши закон, яким засуджено  
на три місяці видавця і редак-  
тора одного часопису за спробу  
стероризувати газетними стат-  
тями парламентарного посла.  
Прем'єр — міністер проголосив  
цей присуд, дарма що така спра-  
ва належить до компетенції су-  
дової влади.

## ПРЕЗИДЕНТ АЙЗЕНГАВЕР ПОЧЕСНИМ ДОКТОРОМ



Президент Айзенгавер одержав з рук свого брата д-ра  
Мілтона Айзенгавера, президента Пенсильванського Сейт-  
тового Університету, диплом почесного доктора прав. У своїй  
промові під час одержування диплому Президент запропо-  
нував віддати до диспозиції війсьним націям атомових реак-  
торів для розвитку мирної атомової продукції.

ЗДА не бажають панувати над світом — каже  
Вилсон

Вашингтон. — Секретар  
оборони Чарльз Е. Вилсон  
промовляв на відзначенні  
Джорджа Мейсона, автора  
вирджинської Декларації з  
1776 року, яку пізніше прий-  
няли як першу поправку до  
Конституції під назвою „Біл  
оф райт“. У цій промові Ви-  
лсон сказав, що ЗДА не бажа-  
ють панувати над світом і не  
бажають накласти свій спо-  
сіб думання на інші держави,  
які внаслідок свого історич-  
ного розвитку мають свої вла-  
стні ідеали в справі особистості  
та громадської волі. Ці інші  
держави можуть користатися  
казав Вилсон, із нашого до-  
свіду, коли будуть вивчені  
наші історичні документи,  
такі, як поправка до Консти-  
туції Джорджа Мейсона. Мей-  
сон, казав Вилсон, — це  
„батько наших індивідуаль-  
них свободностей“, він також  
визначний державний муж  
Американської Революції,  
хоч і не займав визначних  
державних постів, як це  
було із двома іншими велики-  
ми мешканцями Вирджинії —  
Вашингтоном і Джеферсо-  
ном. Та все таки треба йти  
слідом Джорджа Мейсона,  
який обороняв щастя і неза-  
лежність приватних грома-  
дян цієї країни.

Кеннеді за збільшення числа імігрантів  
до ЗДА

Вашингтон. — Демокра-  
тичний сенатор Джон Ф. Кен-  
неді домагався в Сенатській  
Правничій Підкомісії, щоб  
збільшити число імігрантів,  
які згідно з новим іміграцій-  
ним законом із 1953 року, ма-  
ли б прийти до ЗДА. Він ка-  
зав, що в Греції та Італії є  
перенаселення, і внаслідок  
цього населення цих країн бі-  
дує, тому треба збільшити  
число імігрантів із цих двох  
держав. Кеннеді пропонує  
збільшити число імігрантів із  
Греції прийнятими до 25,000, а  
з Італії треба б кожного року  
допускати до ЗДА по 200,000  
імігрантів впродовж десяти  
років. Кеннеді казав, що чис-  
ло імігрантів з цих двох дер-  
жав треба збільшити тому,  
щоб не дати комуністам аргу-  
менту, що ЗДА не бажають  
допомогти тим країнам, в  
яких панує нужда населення,  
яке не може вижити на своїй  
землі. Згідно з теперішнім за-  
коном із Греції мали б прибу-  
ти до ЗДА 17,000 імігрантів,  
а з Італії — 60,000. Кеннеді  
сказав, що в справі збільше-  
ного числа імігрантів не тре-  
ба керуватися лиш інтересом  
ЗДА, ані дивитися тільки на  
комуністичну пропаганду. Ко-  
ли збільшиться число імігран-  
тів із цих двох країн, то цим  
самим збільшиться в світі до-  
віря до американських ідеа-  
лів. Кеннеді домагався і по-  
легш для політичних втікачів  
із-за залізної курутини, яким  
тепер важко дістатися до тієї  
країни. Сенатор Кеннеді ви-  
словився також за те, щоб  
мали право виставляти ішу-  
ранси релігійні та громадські  
допомогові організації, а не  
тільки окремі особи, як це є  
досі. Цю саму думку підти-  
мував і демократичний сенат-  
ор Пол Дуглес у своїй про-  
мові на NBC, в якій він гово-  
рив разом із конгресменом  
Френсісом Волтером. Волтер  
наказав на те, що нові імі-  
гранти не хочуть працювати  
на тих місцях, які визначені  
на їхніх завіреннях.

УВАГА!  
Старанням Українського Народного Союзу  
з нагоди його 60-річного ювілею.

вийшла з друку поема для голосу та фортепіану  
композитора Миколи Фомека  
**ЛЮБИТЬ УКРАЇНУ! — LOVE UKRAINE!**  
слова Володимира Сосюра  
Англомовна транскрипція Яра Славутча  
Обкладинка Якова Гніздовського  
Прекрасні відгуки преси! Розкішне видання!  
Ціна \$1.00  
Замовлення вислати на адресу:  
„СВОБОДА“, P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.

## ТАРЗАН, ч. 3478. Готюлі до маршру.

Бенкет урвався, коли до о-  
горожі входив воївник здо-  
нервовано вигукуючи:

— Великий ватажку! Я  
виграв череду слонів. Чис-  
ленних великих слонів... з  
довгими кілками!

— Гарраді! — гукнув вата-  
жок. — Мусимо підготувати  
ловлю. Принесіть зброю для  
Тарзана!

Гарячка зворушення охо-  
пила також Тарзана. Він мит-  
тю причепив принесену  
зброю.



THE FEAST WAS INTERRUPTED  
WHEN A WARRIOR BURST INTO  
THE ENCLOSURE SHOUTING  
EXCITEDLY.

„I HAVE FOUND A HERD OF  
ELEPHANTS, GREAT CHIEF!  
MANY LARGE TUKERS—  
HEAVY WITH IVORY!“

„GOOD!“ EXCLAIMED THE CHIEF.  
„WE MUST PREPARE A HUNT—  
FETCH WEAPONS FOR TARZAN!“

## ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНС

**КОНГСТАВН, О.** — Відділ 140  
повідомляє, що місячні збори  
відбудуться 19 червня в цер-  
ковній залі, 526 West Pass Ave.  
завра по співанні Сл. Вокій.  
Проситись всіх членів прийти  
на збори і вирішити свої заале-  
пості, а також прийшли чеків  
дивиденди, які просимо забрати.  
— М. В. Терлецький, предс.; І.  
Кравець, секр.-кас.

**ВАТЕРВІЛТ, Н. Н.** — В-во св.  
о. Ніколая, Відділ 13, повідом-  
ляє всіх членів, що місячні збо-  
ри відбудуться 19 червня о год.  
2-й попол. в залі Укр. Клубу,  
402 — 25 St. Тому що на зборах  
буде роздача чеків дивиденди  
для членів, проситись всіх чле-  
нів прийти обов'язково. Перед  
зборами можна вирішити свої  
вклади. — А. Урбан, секр.

**АНСОНІЯ, КОНН.** — Т-во ім.  
А. Бончевського, Відділ 10, по-  
відомляє всіх своїх членів, що  
збори відбудуться в неділю, 19  
червня, завра по першій Сл. Во-  
кій, в парафіяльній залі. Про-  
ситись всіх членів прийти на  
збори, буде роздача дивиденди.  
— М. Хома, предс.; В. Глива,  
секр.

**РАЧЕСТЕР, Н. Н.** — В-во св.  
Посафата, Відділ 217, повідом-  
ляє всіх своїх членів, що збори від-  
будуться в неділю, 19-го червня,  
о год. 2 попол., в парафіяльній  
залі, 305 Госдон Еве. Проситись  
всіх членів прийти та вирі-  
шити свої заалежності як та-  
кож забрати свої дивиденди.  
Просимо всіх прийти, є важні  
справи до пологодження. — М.  
Макуєй, рек. секр.

**МІЛВОКІ, ВІС.** — Т-во ім. І.  
Франка, Відділ 103, повідом-  
ляє своїх членів, місцевих і поза-  
міських, що місячні збори від-  
будуться в суботу, 18 червня, о  
7-й год. веч., в церковній залі,  
1007 Саут 11 вул. Проситись  
членів прийти на ці збори і за-  
брати свої дивиденди, бо по-  
што не буде вислатися. Дов-  
гуючих членів проситись вирі-  
шити свої вклади, в противний  
разі будуть суспендовані. — К.  
Герис, секр.

**ШІКАГО, ІЛЛ.** — Місячні  
збори Т-ва ім. Т. Шевченка,  
Відділ 252, відбудуться в неділю,  
19-го червня, о 12-й год. апо-  
лодуні у залі при 2250 В. Кор-  
тес. Проситись членів прийти  
і вирішити вклади і також ви-  
брати дивиденди. — Корут,  
секр.

**ШІКАГО, ІЛЛ.** — Сестр.  
Благоушчення, Відділ 125, по-  
відомляє членів, що чергові збо-  
ри відбудуться в неділю, 19-го  
червня, о год. 1-й попол., в  
„Союзному Домі“ при 843 N.  
Western Ave. Проситись членів  
прийти на час та забрати чеків  
дивиденди. УНС, К. А. Стім,  
предс.; Яворська, кас.; І. По-  
дана, секр.

**НЬО ЙОРК, Н. Н.** — Місячні  
збори 117 Відділ. Запроваджені Сл.  
Виділу, що зинячий збори відбу-  
дуться в суботу, 18-го червня,  
в приміщенні при 33 Е.  
7-ма вул. (П.) Просимо всіх  
членів явитися на збори. — С.  
Кучма, предс.; М. Корчинський,  
кас.; В. Каліна, секр.

**ГЕНТРЕМ, МІШ.** — Т-во  
Згода, Відділ 20, повідомляє чле-  
нів, що зинячий збори відбу-  
дуться в суботу, 18-го червня,  
в Хаті при Грейлінг вул., о  
7. год. веч. Проситись членів  
прийти і забрати свої дивиден-  
ди. Хто приєднає нових членів  
до УНС, то дістане нагороду від  
У. Н. Союзу. — Д. Вилк, предс.;  
Н. Триш, рек. секр.

**ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА.** — 397  
Відділ, повідомляє своїх членів,  
що побір складок за червень  
буде в суботу, 18 червня, від  
год. 7:30—8:01 в неділю, 19-го,  
від 12—2 попол. Просимо вирі-  
шити заалежні вклади, а також  
забрати свої чеків дивиденди.  
— М. Субтельний, предс.; О. Што-  
гін, секр.

**АЛЕНТАВН, ПА.** — В-во св.  
Арх. Микола, Відділ 147, по-  
відомляє всіх своїх членів, що  
місячні збори відбудуться в не-  
ділю, 19-го червня, о 1-й год.  
попол., в парафіяльній залі, 803  
Фронт вул. Просимо членів яви-  
тися на збори, забрати свої ди-  
виденди, вислатих піріч. звіту  
уряду і контр. комісії. Делегат  
з 6-го Конгресу УНК дасть звіт.  
Напоминаємо членів точно впа-  
чувати свої вклади, бо секре-  
тар мусить засилати розмет не  
пізніше як на 26. кожного мі-  
сяця. Довгуючі членів, що не ви-  
рішили своїх вкладок цього  
місяця, будуть суспендовані, як  
старші так і діти. — І. Залвор-  
ський, предс.; Г. Віленський,  
кас.; І. Федорак, секр.

**В. АНТОНЕНКА-  
ДАВІДОВИЧА  
ЗЕМЛЕЮ  
УКРАЇНСЬКОЮ**  
361рка мистецьких репорта-  
жів з подорожі по Україні  
в 20-их роках.  
Книжка в гарній полотноній  
оправі, 164 сторін.  
Ціна \$1.70  
Замовляти:  
„СВОБОДА“  
83 Grand St., Jersey City 3, N. J.

Купуйте  
в підприємствах,  
що оголошують  
в СВОБОДІ!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

В невинному горі і смутку сповідаємо  
Рідних, Знайомих і Приятелів,  
що дня 10-го червня 1955 року відійшов від нас  
наш Батько і Дідуньо  
**ВАСИЛЬ ХОМ'ЯН**  
6. довголітній службовець Ревізійного Союзу  
Українських Кооператив у Львові.  
**ІРИНА КРАВЦІВ** — дочка  
**ОЛЕКСАНДЕР** — син  
**КАТЯ** — сина  
**РОМАН КРАВЦІВ** — зять  
**РОСТИСЛАВ, ЖДАНА, ТЕТЯНА** — внуки

Наспіла спізнена вістка, що 1945 р. в Україні,  
відійшла у вічність

**бл. п. МАРІЯ ЛЯНГ**  
довголітня виховнича і директорка шкіл в Голо-  
вецьку, Орлі і Тухлі, що ціле своє життя посвяти-  
ла вихованню покоління, мужньо ділячи з народом  
його долю і недолю.

Хай Рідна Земля і Карпатські гори які Покій-  
на так любила, будуть їй пером!

Горем прибиті:  
сестра **СТЕФАНІЯ** і **БОГДАН БАЗАЛІ**  
**ВАСИЛЬ, ІРИНА і ЮРІЙ ДУВАЛО**  
**ПЕТРО і ЄВГЕНІЯ СТАСІВ** з дітьми.

Замість квітів на дорогу могили Покійної  
цією дорогою, приятелі, складають \$20.00 на ЗУ-  
ДАК для залишення в Європі.

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!

Читайте „Свободу“!